

## DICHIARAZIONE DI ONESTÀ ACCADEMICA (SELBSTÄNDIGKEITSERKLÄRUNG)

Ich erkläre hiermit, dass ich diese Arbeit selbstständig verfasst und keine anderen als die angegebenen Quellen benutzt habe. Alle Stellen, die wörtlich oder sinngemäss aus Quellen entnommen wurden, habe ich als solche gekennzeichnet. Ich erkläre weiter, dass ich keine unerlaubten Hilfsmittel verwendet habe, namentlich keine weiteren Personen mir beim Verfassen der Arbeit geholfen haben und ich keine Technologien der Künstlichen Intelligenz eingesetzt habe. Mir ist bekannt, dass andernfalls die Arbeit mit der Note 1 bewertet wird bzw. der Senat gemäss Artikel 36 Absatz 1 Buchstabe r des Gesetzes vom 5. September 1996 über die Universität zum Entzug des auf Grund dieser Arbeit verliehenen Titels berechtigt ist.

Für die Zwecke der Begutachtung und der Überprüfung der Einhaltung der Selbständigkeitserklärung bzw. der Reglemente betreffend Plagiate erteile ich der Universität Bern das Recht, die dazu erforderlichen Personendaten zu bearbeiten und Nutzungshandlungen vorzunehmen, insbesondere die schriftliche Arbeit zu vervielfältigen und dauerhaft in einer Datenbank zu speichern sowie diese zur Überprüfung von Arbeiten Dritter zu verwenden oder hierzu zur Verfügung zu stellen.

Traduzione in italiano:<sup>1</sup>

*Dichiaro qui con la presente di aver scritto questo lavoro in modo indipendente e di non aver utilizzato altre fonti oltre a quelle indicate. Ho segnalato come tali tutte le parti che ho preso testualmente o liberamente dalle fonti. Inoltre, dichiaro di non aver usato strumenti illeciti, in particolare di non aver ricevuto assistenza da altre persone durante la stesura del lavoro e di non aver utilizzato tecnologie di Intelligenza Artificiale. Sono consapevole del fatto che se non mi atterrò a queste regole, il mio lavoro riceverà il voto 1 e che il Senato dell'Università di Berna è autorizzato a revocare il titolo assegnato sulla base di questo lavoro (secondo l'articolo 36, comma 1, lettera r della legge sull'Università del 5 settembre 1996).*

*Ai fini della valutazione e della verifica del rispetto della Dichiarazione di onestà accademica e delle disposizioni in materia di plagio, concedo all'Università di Berna il diritto di trattare i dati personali necessari a tale scopo e di agire di conseguenza, in particolare di riprodurre l'opera scritta e di archiviarla in modo permanente in una banca dati e di utilizzarla per il confronto con i lavori presentati da altri.*

<sup>1</sup> Si tratta di una traduzione che viene fornita solo a scopo informativo. Non ha valore legale. Di conseguenza, in caso di qualsiasi controversia sull'interpretazione, prevale sempre il testo della versione originale tedesca.

Vorname, Nachname: ..... Matrikelnummer.: .....

Titel der schriftlichen Arbeit: .....

Bern, den .....

Unterschrift.....